

γος *ου* ἄχος ἰκάνει θυμόν, *IL.* la douleur s'empare de mon cœur; ἐκ θυμοῦ *ου* θυμῷ φιλέειν, *IL.* aimer de cœur, de tout son cœur; δέος ἔμπεσε θυμῷ, *IL.* la crainte envahit son cœur; θυμόν λαμβάνειν, *OD.* prendre courage; θυμόν ἔχειν ἀγαθόν, *HDT.* avoir bon courage (*lat.* bono animo esse); θ. μέγας, *IL.* grande colère; θ. ἄξυς, *SOPH.* colère violente (*litt.* aiguë); ἐπανάγειν τὸν θυμόν, *HDT.* exciter la colère; θυμόν ἐκχεῖν, *LUC.* épancher sa colère [*R.* θυ, *cf.* θύω 2].

θύμος, ου (ὁ) thym, plante odoriférante; *p. ext.* mélange de thym, de vinaigre et de miel, *ou, sel.* d'autres, oignon sauvage, nourriture des pauvres, à Athènes [*θύω*].

θυμό-σοφος, ος, ον, d'une nature sage, raisonnable, intelligente; τὸ θυμόσοφον, *PLUT.* docilité [*θ. σοφός*].

θυμοφθορέω-ω, avoir l'esprit torturé [*θυμοφθόρος*].

θυμο-φθόρος, ος, ον : 1 qui détruit la vie, mortel; *ou fig.* qui excite à faire périr || 2 qui brise le cœur, accablant; *en parl. de pers.* fâcheux, funeste; *au sens pass.* qui a l'esprit perversi, fou, furieux [*θ. φθείρω*].

θυμώ-ω, irriter || *Pass.-moy.* (*f.* θυμώσσομαι, *ao.* ἐθυμώθην) 1 s'irriter, être irrité; τὸ θυμούμενον, *THC.* la colère, l'animosité || 2 *en parl. d'animaux*, être ombrageux, rétif [*θυμός*].

θυμώδης, ης, ες : 1 courageux || 2 irascible, violent, rétif [*θυμός, -ωδης*].

θυμώμα, ατος (τὸ) mouvement de colère, colère [*θυμώω*].

θυνηευτικός, ή, όν, propre à la pêche au thon [*θύννος*].

θυνη-κέφαλος, ος, ον, à tête de thon [*θ. κεφαλή*].

θύννος, ου (ὁ) thon, poisson de mer [*θύνω, cf.* θύω].

θυνη-σκοπός, ου (ὁ, ή) qui guette les thons [*θ. σκοπέω*].

θυνηώδης, ης, ες, semblable au thon, *c. à d.* lourd et sot comme un thon [*θύννος, -ωδης*]. **θύνω** (*impf. poét.* θύνων) s'élancer avec impétuosité.

θύσεις, όσεσα, όεν, qui exhale un parfum [*θύος*].

θύον, ου (τὸ) arbre odoriférant [*cf.* θύος].

θύος, gén. θύεος-ους (τὸ) 1 bois qui répand une odeur agréable en brûlant, bois parfumé; *postér.* encens, parfum || 2 offrande pour un sacrifice, d'où sacrifice [*θύω* 1].

θυοσκέω-ω, ου mieux **θυοσκοέω-ω**, offrir un sacrifice, sacrifier [*θυοσκόος*].

θυοσκινέω-ω, θυοσκοέω, c. θυοσκάω.

θυοσ-κόος, όος, όον, subst. (ὁ, ή) prêtre ou prêtresse chargé du soin des sacrifices [*θύος, κοέω, observer; sel. d'autres, κέω p. καίω*].

θύω-ω (*part. pf. pass.* τεθυωμένος) parfumer; d'où *au pass.* être parfumé, odorant [*θύος*].

θύρα, ας (ή) 1 porte, *particul.* 1 porte de chambre ou de maison; *pl.* θύραι, battants d'une porte, d'où porte; τήν θύραν ἐπιτιθέναι, *ou* προστιθέναι, *HDT.* mettre une porte; ἐπισπᾶν, *XEN.* tirer la porte; ἐγκλείειν, *PLAT.*

fermer la porte; μικρὸν ἐνδοῦναι, *PLUT.* entrouvrir la porte; ἐν θύρῃσι στῆναι, *OD.* se tenir à la porte; ἐντοσθε θυράων, *OD.* en dedans de la porte (sur le seuil); θυρῶν ἐνδον, *SOPH.* à l'intérieur de la maison; ἐπὶ ταῖς θύραις τινὸς βαδίζειν, *ιέναι, φοιτᾶν*, venir sans cesse à la porte de qqn. fréquenter sa maison; ἐπὶ ταῖς θύραις τῆς Ἑλλάδος εἶναι, *XEN.* être aux portes, *c. à d.* dans le voisinage de la Grèce; περὶ θύρας εἶναι, *PLUT.* rôder aux portes || 2 *rar.* porte de ville (*d'ord.* πύλαι) || 3 *au pl.* αὶ τοῦ βασιλέως θύραι, porte du palais des rois de Perse, d'où ce palais même (*cf.* la Sublime Porte); *abs.* ἐπὶ τὰς θύρας (φοιτᾶν) *XEN.* fréquenter la cour || *II p. anal.* 1 portière de voiture || 2 entrée d'une grotte || 3 θύρη καταπακτική, trappe || 4 planche, d'où assemblage de planches, *particul.* radeau; *au pl.* palissade [*cf.* *lat.* fores].

θύραζε, adv. 1 à la porte, avec *mouv.* || 2 *p. ext.* au dehors, avec *mouv.* : ἐκ μηροῦ δόρυ ὥς θ. *IL.* il tira la javeline de la cuisse et l'amena au dehors; ἐκδασίς ἀλός θ. *OD.* moyen de sortir hors de la mer (*p.* θύρασδε, de θύρα, -δε).

θύραθεν, adv. 1 de la porte, du dehors || 2 du dehors, au dehors, sans *mouv.*; οἱ θύραθεν, *ESCHL.* les ennemis [*θύρα, -θεν*].

θυραῖος, α ου ος, ον : 1 qui est à la porte, *c. à d.* 1 qui est hors de la maison, au dehors : θυραῖον οἶχνεῖν, *SOPH.* aller dehors, sortir || 2 qui est hors du pays, à l'étranger, absent; θυραῖος ἔστω πόλεμος, *ESCHL.* que la guerre se fasse au loin || *II* qui est du dehors, étranger : ἄνδρες θ., *EUR.* les étrangers; θυραῖα φρονήματ' ἀνδρῶν, *EUR.* les pensées des étrangers || *III p. ext.* du dehors, qui appartient à autrui; *p. suite*, qu'on ne connaît que par ouï-dire [*θύρα*].

θύρασ(ιν), adv. 1 à la porte, dehors || 2 au dehors, à l'étranger [*θύρα*].

θυραυλέω-ω : 1 passer la nuit à la porte de qqn || 2 camper ou coucher en plein air, *en parl. de troupes* || 3 *p. ext.* vivre en plein air, rester sur sa porte (à ne rien dire, à bavarder, etc.) [*cf.* θυραυλία].

θυρ-αυλία, ας (ή) action de vivre en plein air; *particul.* campement de troupes en plein air [*θύρα, αὐλή*].

θυρα-ωρός, οἰ (ὁ) c. θυρωρός.

θυρεός, οἰ (ὁ) 1 grosse pierre servant de porte || 2 bouclier long (*lat.* scutum) [*θύρα*].

θυρεο-φόρος, ου (ὁ) qui porte un bouclier long [*θυρεός, φέρω*].

θυρ-επανοίκτης, ου, adj. *m.* qui ouvre les portes [*θύρα, ἐπανοίγω*].

θύρατρον, ου (τὸ) châssis d'une porte, d'où porte [*θύρα*].

θύρη, ης (ή) *ion.* c. θύρα.

θύρηθε, adv. ἐργ. c. θύραθεν.

θύρηφι, dat. ἐργ. de θύρη : *adv.* à la porte, au dehors [*θύρα, -φι*].

θύριον, ου (τὸ) petite porte ou vantail d'une porte; *fig.* τὸ τοῦ λόγου θ. παραβάλλεσθαι, *PLUT.* clore son discours [*θύρα*].

θυρίς, ιδος (ή) 1 petite porte, d'où porte || 2 fenêtre [*dim.* de θύρα].